



## **Contributions volontaires par fonds et par contributeur pour 2022**

1. Le présent rapport complète les états financiers vérifiés de l'OMS pour 2022.<sup>1</sup> Les tableaux suivants figurent en annexe :

**Tableau 1 – Contributions volontaires par fonds**

**Tableau 2 – Contributions volontaires par fonds et par contributeur**

- A. Fonds général
- B. Fonds fiduciaire
- C. Par pays de programme

**Tableau 3 – Produits différés, par fonds et par contributeur**

**Tableau 4 – Récapitulatif des contributions volontaires à recevoir – non courantes et courantes (par ancienneté de la créance et par contributeur)**

**Tableau 5 – Contributions volontaires de biens et services**

**Tableau 6 – Contributions volontaires reçues en avance pour 2023**

2. Comme indiqué dans le Plan de mise en œuvre de la réforme établi par le Secrétariat (document EB152/34), l'OMS s'est engagée à améliorer la visibilité pour les États Membres et à promouvoir la responsabilisation et la transparence. Conformément à cet engagement, le présent rapport comprend désormais des informations sur les contributions volontaires des pays de programme – voir l'annexe 2C.

3. Les méthodes comptables appliquées pour les créances, les produits différés et les produits sont résumées dans les sections 2.3, 2.9 et 2.15 des états financiers vérifiés pour l'année qui s'est achevée le 31 décembre 2022.<sup>1</sup>

4. Les produits correspondant aux contributions volontaires sont comptabilisés conformément aux normes comptables internationales du secteur public (IPSAS), en particulier l'IPSAS 23 (Produits des opérations sans contrepartie directe) au moment de la signature d'un accord liant l'OMS et le contributeur. Lorsque a) un accord est assorti de conditions, ou b) le montant total est indicatif ou n'est

---

<sup>1</sup> Document A76/17.

pas mentionné dans l'accord et n'est confirmé qu'au moment du déblocage des fonds, l'OMS n'a pas la maîtrise de la ressource et ne comptabilise les produits et les créances qu'à réception des liquidités. Lorsqu'aucune modalité de paiement n'a été spécifiée par le contributeur ou lorsque la contribution est à payer au cours de l'année comptable, les produits correspondants sont comptabilisés pendant l'exercice en cours. Lorsque la contribution est à payer après la fin de l'année, le montant correspondant est comptabilisé comme recette différée. Lorsque la date de début indiquée correspond à l'année suivante, les produits concernés sont comptabilisés l'année suivante et les liquidités éventuellement reçues sont enregistrées comme avance.

5. Chaque contribution volontaire est enregistrée au moyen d'une dotation. Les tableaux présentés dans l'annexe récapitulent ces dotations, en indiquant les contributions par fonds et par contributeur. Les produits divers et les contributions dont la valeur est inférieure à 10 000 dollars des États-Unis (USD) sont regroupés sous la rubrique « Autres produits et produits divers ».

6. Comme indiqué dans l'état de la performance financière qui figure parmi les états financiers vérifiés pour 2022,<sup>1</sup> l'ensemble des activités mises en œuvre par l'OMS figurent dans le rapport financier. Cela comprend les contributions volontaires au fonds général (budget programme) et au fonds fiduciaire. Les contributions volontaires qui figurent dans les Tableaux 1 et 2 du présent document d'information sont exclusivement en espèces. Les contributions de biens et services figurent à part dans l'état de la performance financière et sont détaillées au Tableau 5 du présent rapport.

7. Les états financiers vérifiés pour 2022<sup>1</sup> donnent une vue d'ensemble des informations détaillées qui figurent dans le présent document. Les valeurs indiquées dans les états financiers vérifiés étant arrondies au millier de dollars des États-Unis près, il peut y avoir de légères différences entre le présent rapport, les états financiers et les notes qui accompagnent les états financiers.

## ANNEXE

**Organisation mondiale de la Santé****Tableau 1 – Contributions volontaires par fonds***Pour l'année qui s'est achevée le 31 décembre 2022 (en USD)*

Fonds général	2022	2021
Compte des contributions volontaires de base	182 068 069	232 049 577
Contributions volontaires de base	142 003 176	232 318 345
Contributions volontaires à objet désigné	806 901 545	859 740 622
Programmes spéciaux et accords de collaboration	616 722 278	587 640 135
Interventions en cas d'épidémies ou de crises	1 744 956 017	1 325 476 593
Fonds de réserve pour les situations d'urgence	80 358 492	46 299 012
Programme spécial PNUD/FNUAP/UNICEF/OMS/Banque mondiale de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	27 421 500	27 927 394
Programme spécial UNICEF/PNUD/Banque mondiale/OMS de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	23 690 770	21 929 816
<b>Total du fonds général – budget programme</b>	<b>3 624 121 848</b>	<b>3 333 381 493</b>
<b>Fonds fiduciaire</b>		
Secrétariat de la Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac	16 616 178	2 736 091
Partenariat pour la santé de la mère, du nouveau-né et de l'enfant	3 278 718	13 977 852
Alliance pour la recherche sur les politiques et les systèmes de santé	6 581 909	3 133 665
Observatoire européen des systèmes et des politiques de santé	7 059 852	10 803 183
Projet spécial élargi pour l'élimination des maladies tropicales négligées	5 749 549	7 144 301
Fonds immobilier	0	75 130
Association du personnel de l'OMS	1 009 000	267 400
<b>Total du fonds fiduciaire</b>	<b>40 295 205</b>	<b>38 137 622</b>
(Augmentation)/diminution de la provision pour créances douteuses	( 5 321 484)	(310 640)
Élimination des transferts interfonds	( 2 646 875)	( 5 977 644)
<b>Total des contributions volontaires</b>	<b>3 656 448 694</b>	<b>3 365 230 831</b>

**Note 1.** Le compte des contributions volontaires de base comprend les fonds reçus pour soutenir le budget programme dans son ensemble, considérés comme entièrement ou extrêmement souples, et les fonds réservés à un but précis au niveau d'une catégorie. Les contributions volontaires de base englobent les fonds réservés à un but précis dans le cadre du budget programme, considérés comme étant à objet désigné ou moyennement souples. Les fonds à objet désigné sont aussi appelés « thématiques ».

**Note 2.** Les programmes spéciaux et les accords de collaboration se rapportent principalement aux produits correspondant aux activités liées à la poliomyélite.

**Note 3.** Le fonds de réserve pour les situations d'urgence a été créé en 2015 pour assurer le financement temporaire des opérations d'urgence. Pour plus de précisions, voir la note 6.1.b.ii des états financiers vérifiés pour 2022 (document A76/17).

**Note 4.** Le fonds de l'Association du personnel de l'OMS a été créé en 2018 pour les activités de l'Association du personnel. Les produits enregistrés correspondent à un transfert de fonds souples du Bureau du Directeur général.

**Note 5.** Le mouvement de la provision pour créances douteuses est indiqué à la note 4.3 dans les états financiers vérifiés pour 2022 (document A76/17).

**Note 6.** Les produits interfonds correspondent aux transferts internes entre le fonds général et le fonds fiduciaire. Ces fonds sont passés en charges au fonds « donateur » et en produits au fonds « bénéficiaire » et sont éliminés au moment de la consolidation.

**Note 7.** Les contributions volontaires sont indiquées dans l'état de la performance financière, qui figure parmi les états financiers vérifiés pour 2022 (document A76/17).

## Organisation mondiale de la Santé

### Tableau 2 – Contributions volontaires par fonds et par contributeur

Pour l'année qui s'est achevée le 31 décembre 2022 (en USD)

#### A. FONDS GÉNÉRAL

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Allemagne	14 042 126	49 261 495	37 891 176	36 008 230	438 163 638	20 996 451		981 595	597 344 713
Angola			374 731		1 109 993				1 484 724
Arabie saoudite					25 408 588				25 408 588
Australie		17 230	2 098 829	5 010 020	5 576 402				12 702 480
Autriche			67 568		146 396				213 964
Azerbaïdjan					390 000				390 000
Bangladesh			536 309		4 868 980				5 405 289
Bélarus			3 395 963						3 395 963
Belgique	4 662 005		2 515 546					681 044	7 858 595
Bhoutan			50 875						50 875
Brésil			356 894		132 001				488 895
Burkina Faso					378 469				378 469
Canada			921 547	30 705 479	52 264 211	1 545 595			85 436 831
Chine			2 758 698		10 000 000		55 000	55 000	12 868 698
Côte d'Ivoire			91 060						91 060
Danemark	8 597 220		1 496 448		5 066 589				15 160 258
Égypte			466 966		196 256				663 222
Émirats arabes unis				17 427 126	10 000 000				27 427 126
Espagne	3 331 557	4 211 087	319 043						7 861 687
Estonie						31 983			31 983
États-Unis d'Amérique			164 304 687	118 000 354	405 261 959	49 961 538		1 787 274	739 315 812
Fédération de Russie			11 598 549		1 039 879		161 025		12 799 453
Finlande		1 135 074	74 627						1 209 701
France	2 666 917		12 439 181		56 234 549				71 340 647
Grèce		1 325 742	640 737						1 966 479
Guinée					737 601				737 601
Guinée équatoriale			5 219 265						5 219 265
Guinée-Bissau					8 280 207				8 280 207
Îles Salomon			825 598						825 598
Inde		6 025 881	40 872 811					55 000	46 953 692

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Indonésie			2 311 649						2 311 649
Iran (République islamique d')					85 318 622				85 318 622
Irlande	2 008 032	1 054 702	555 663		4 338 193				7 956 590
Islande					100 000				100 000
Israël			606 340						606 340
Italie			5 300 159		18 255 048				23 555 206
Japon		3 745 741	6 211 417	606 101	19 512 552			50 000	30 125 811
Kazakhstan			2 000 000						2 000 000
Koweït					5 670 800	500 000			6 170 800
Lesotho			274 939		403 735				678 674
Libye					5 437 918				5 437 918
Luxembourg		5 453 992	3 763 441	1 027 695				1 568 802	11 813 929
Madagascar			117 887						117 887
Malaisie								25 000	25 000
Mali			284 424		185 920				470 344
Malte				31 024	26 399				57 423
Mexique								10 000	10 000
Monaco		295 516	501 177						796 693
Niger			160 714		214 404				375 118
Nigéria			5 133 797	25 170 000	8 006 502			1 697 398	40 007 697
Norvège	4 112 121	20 399 079	2 929 316		14 274 185	4 650 081	1 429 593	306 341	48 100 716
Nouvelle-Zélande			658 210		672 041	977 199			2 307 450
Ouganda					44 074				44 074
Pays-Bas (Royaume des)	9 744 030	619 742	806 651		31 226 800	1 176 470	5 650 000		49 223 692
Philippines			100 000			35 000			135 000
Portugal		16 892	127 120		130 912	28 377			303 301
Qatar			2 000 000		300 000				2 300 000
République de Corée		2 990 066	16 433 310						19 423 376
République démocratique du Congo			3 443 012		2 306 635				5 749 647
République démocratique populaire lao			260 158						260 158
Roumanie			10 573 516						10 573 516
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	123 039 435		868 087	24 875 622	9 163 098		3 325 428	7 339 803	168 611 474
Saint-Marin			53 763						53 763
Sao Tomé-et-Principe			412 435						412 435
Sierra Leone			271 200						271 200
Singapour			100 000						100 000
Slovénie					53 305				53 305
Somalie					8 928 572				8 928 572
Sri Lanka			230 400						230 400

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Suède	9 692 484	1 328 724	13 175 056		922 241		3 287 180	4 676 845	33 082 530
Suisse			4 513 925		4 869 829	100 503	1 925 255	1 936 838	13 346 349
Tadjikistan			54 410						54 410
Tchad			965 135		419 558				1 384 694
Tchéquie					277 655				277 655
Thaïlande			448 363				20 001	44 924	513 287
Togo			501 000						501 000
Türkiye			1 912 211	20 000					1 932 211
Ukraine			893 639						893 639
Viet Nam			177 791		100 000				277 791
Zambie			108 000						108 000
<b>Total – États Membres</b>	<b>181 895 926</b>	<b>97 880 963</b>	<b>378 555 421</b>	<b>258 881 650</b>	<b>1 246 414 718</b>	<b>80 003 197</b>	<b>15 853 481</b>	<b>21 215 864</b>	<b>2 280 701 221</b>
Acted					45 872				45 872
Adimmune Corporation			79 327		29 340				108 667
Agence internationale pour les énergies renouvelables (IRENA)			50 000						50 000
Alliance Gavi			115 784 462		86 822 123				202 606 585
Alliance mondiale contre l'hépatite			300 000						300 000
Alliance pour la santé publique, Ukraine			245 274						245 274
American Society for Clinical Pathology			30 000						30 000
Amis de Research4Life			170 539						170 539
Asia-Europe Foundation (ASEF)					9 500 000				9 500 000
Australian Federation of AIDS Organisations (AFAO)			93 447						93 447
Banque asiatique de développement					2 720 400				2 720 400
Banque européenne d'investissement			1 062 919						1 062 919
Banque mondiale					72 516 799				72 516 799
Bernard van Leer Foundation (BvLF)			113 882						113 882
Bloomberg Family Foundation			4 000 045						4 000 045
Borrow Dental Milk Foundation			30 000						30 000
Bureau des Nations Unies pour la coordination des affaires humanitaires (OCHA)					24 755 482				24 755 482
Bureau des Nations Unies pour les services d'appui aux projets (UNOPS)			10 780 073						10 780 073
CDC Foundation			1 899 604						1 899 604
Centre de pharmacovigilance d'Uppsala			3 300 000						3 300 000

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Centre ophtalmique Zhongshan, Chine			1 092 816						1 092 816
Childhood Cancer International (CCI)			20 040						20 040
Children's Investment Fund Foundation (Royaume-Uni)			1 528 075						1 528 075
Christoffel-Blindenmission			1 297 467						1 297 467
Commission de la santé mentale du Canada			60 000						60 000
Commission économique des Nations Unies pour l'Afrique (CEA)					42 376				42 376
Commission économique des Nations Unies pour l'Europe (CENUE)			60 300						60 300
Commission européenne		43 490 176	49 469 668		100 312 908				193 272 752
Coordonnateur résident des Nations Unies, Inde			50 000						50 000
David and Lucile Packard Foundation			105 000				570 000		675 000
Denka Seiken Co., Ltd.			242 688		89 761				332 449
Economic Research Institute for ASEAN and East Asia (ERIA)			413 585						413 585
Edmond J. Safra Foundation			468 950						468 950
Eisai Co., Ltd.			397 030						397 030
Elrha			619 255				93 020		712 275
Elton John AIDS Foundation Inc.			142 380						142 380
Émilie-Romagne, Italie					283 282				283 282
EnableMe			79 165						79 165
EngenderHealth			98 000						98 000
Entité des Nations Unies pour l'égalité des sexes et l'autonomisation des femmes (ONU-Femmes)							532 516		532 516
European Hearing Instrument Manufacturers Association (EHIMA)			109 170						109 170
Fédération mondiale de chiropratique			160 958						160 958
Fédération mondiale des ergothérapeutes			15 000						15 000
Fluart Innovative Vaccines Ltd.			42 827		15 840				58 667
Fondation Bill & Melinda Gates			98 835 742	282 331 269	3 900 000		3 681 921	1 600 620	390 349 552
Fondation Botnar (FB)			1 905 196						1 905 196
Fondation coréenne pour les soins de santé internationaux (KOFIH) – Fonds commémoratif D' Lee Jong-Wook			374 752						374 752
Fondation d'Harcourt			237 094						237 094

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Fondation de l'Université d'Osaka pour la recherche sur les maladies microbiennes			356 894		132 001				488 895
Fondation mondiale du diabète			675 760						675 760
Fondation Novo Nordisk					3 667 392				3 667 392
Fondation pour des outils diagnostiques nouveaux et novateurs (FIND)			254 815		771 169				1 025 984
Fondation pour l'OMS		475 000	1 084 109		7 684 198				9 243 308
Fondation pour les Nations Unies					11 069				11 069
Fondation Sasakawa pour la santé			2 300 000						2 300 000
Fondazione Telecom Italia			1 977 035						1 977 035
Fonds central des Nations Unies pour les interventions d'urgence (CERF)					65 736 174				65 736 174
Fonds d'affectation spéciale de l'ONU pour la paix et le développement			551 616						551 616
Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF)			9 398 450	8 455 945	76 420 946				94 275 341
Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP)			2 987 749				417 008		3 404 757
Fonds des Nations Unies pour les partenariats internationaux (FNUPI)			3 661 090						3 661 090
Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme			24 228 113				19 434		24 247 547
Fred Hollows Foundation (FHF)			403 580						403 580
Fundació Support-Girona			72 016						72 016
Fundación Anesvad			137 805						137 805
Fundación Mundo Sano, Espagne			33 000						33 000
Fundación Probitas			99 408						99 408
Generalitat de Catalunya, Espagne			1 771 377						1 771 377
GlaxoSmithKline (GSK)			4 353 372	590 169	1 425 618				6 369 159
Global Disability Innovation Hub			1 846 251						1 846 251
Global Health Development					80 007				80 007
Gouvernement de la Métropole de Séoul, République de Corée			391 975						391 975
Gouvernement flamand, Belgique			374 373				771 605		1 145 978
Gouvernement régional des Pouilles, Italie					105 597				105 597
Gouvernement régional du Latium, Italie					217 391				217 391
Green Cross Corporation			171 309		63 361				234 670



Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Gutmacher Institute							290 975		290 975
Haut-Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés (HCR)			21 000						21 000
Hilfsaktion Noma e.V.			416 970						416 970
Hoffmann-La Roche and Co., Ltd.			2 569 633		950 412				3 520 045
Hualan Biological Bacterin Co., Ltd.			42 827		15 840				58 667
Initiative de l'Europe centrale			17 914						17 914
Institut international de recherche sur les vaccins (IVI)			277 802						277 802
Institut national de pneumologie Marius Nasta			212 515						212 515
Institute of Living			10 000						10 000
International Society for Prosthetics and Orthotics (ISPO)			114 300						114 300
International Water Association (IWA)			23 691						23 691
Iodine Global Network			40 000						40 000
Japan Dental Association			20 000						20 000
Jhpiego Corporation			78 250						78 250
Johnson and Johnson			222 772						222 772
Kaketsuken			356 894		132 001				488 895
Karolinska Institutet, Suède							373 391		373 391
King Baudouin Foundation United States (KBFUS)			8 863 861						8 863 861
Kitasato Daiichi Sankyo Vaccine Co., Ltd.			356 894		132 001				488 895
Kobe Group (Préfecture de Hyogo, Chambre de commerce et d'industrie de Kobe et Kobe Steel Ltd.)			3 000 000						3 000 000
London School of Hygiene and Tropical Medicine			517 333						517 333
Loring, Wolcott & Coolidge Trust, LLC				10 000					10 000
M. Michael David Lincoln Chowen			23 753						23 753
Male Contraceptive Initiative (MCI)							200 000		200 000
Marathon EG Production Ltd.			91 000						91 000
Medicines Development for Global Health Limited (MDGH)								47 281	47 281
Medimmune			713 787		264 003				977 790
Merck & Co., Inc.			1 361 148				638 690		1 999 838
Merck KGAA				50 000					50 000
Métropole du Grand Lyon, France			263 132						263 132

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Mission multidimensionnelle intégrée des Nations Unies pour la stabilisation au Mali					80 438				80 438
National Philanthropic Trust (NPT)				10 855 630					10 855 630
New Venture Fund (NVF)			100 000						100 000
Novartis			57 000						57 000
Nutrition International			50 983						50 983
Office des Nations Unies contre la drogue et le crime (ONUDC)			100 800						100 800
Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE)			10 000						10 000
Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO)			291 000						291 000
Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (ONUDI)			10 000						10 000
Organisation internationale de droit du développement			321 461						321 461
Organisation internationale du travail (OIT)			10 000						10 000
Organisation internationale pour les migrations (OIM)			1 546 967		128 400				1 675 367
Organisation mondiale de la santé animale (OMSA)			399 880						399 880
Organisation panaméricaine de la Santé (OPS)			1 572 221						1 572 221
PandemicTech, Texas					25 000				25 000
Partenariat mondial sur la recherche-développement en matière d'antibiotiques (GARDP)			292 898						292 898
Pilipinas Shell Foundation, Inc.			288 150						288 150
Principauté du Liechtenstein				25 694					25 694
Program for Appropriate Technology In Health (PATH)			710 062						710 062
Programme alimentaire mondial (PAM)			1 251 900		284 089				1 535 989
Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA)			6 681 848						6 681 848
Programme des Nations Unies pour l'environnement (PNUE)			3 197 978						3 197 978
Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD)			8 830 984		41 697 863			450 000	50 978 847

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
RAS de Hong Kong, République populaire de Chine		13 822							13 822
RAS de Macao, République populaire de Chine			448 705						448 705
Réseau des régions pour la santé (RHN)		143 115							143 115
Resolve to Save Lives			1 907 721						1 907 721
Richter Gedeon Vegyeszeti Gyar							1 014 810		1 014 810
Robert Koch Institute (RKI)			275 834		99 701			419 023	794 558
Robert Wood Johnson Foundation			44 905						44 905
Rockefeller Foundation			1 834 256						1 834 256
Rotary International				66 926 307					66 926 307
Royal National Lifeboat Institution			97 180						97 180
Sanofi-Aventis			3 564 358						3 564 358
Secrétariat de la Communauté du Pacifique			100 000						100 000
Seqirus			3 237 671		1 197 494				4 435 165
Shanghai Institute Of Biological Products Co., Ltd.			42 827		15 840				58 667
Sightsavers			924 724						924 724
Sindh, Pakistan				319 985					319 985
Sinovac Biotech Ltd.			171 309		63 361				234 670
SK Bioscience			99 996		36 985				136 981
Société internationale d'audiologie			35 000						35 000
SolarSack APS			15 000						15 000
Southeast Asia Tobacco Control Alliance (SEATCA)			105 540						105 540
St Jude Children's Research Hospital			2 806 283						2 806 283
Succession de M. Jerry Lyle Baber	32 102								32 102
Succession de M <sup>me</sup> Rita Susan Cooper	140 041								140 041
Susan Thompson Buffett Foundation			271 765						271 765
Task Force for Global Health (TFGH)			203 160						203 160
The Big Heart Foundation (TBHF)					280 000				280 000
The Clinton Health Access Initiative, Inc.			593 345						593 345
Union internationale des télécommunications (UIT)			21 612						21 612
Unitaid			13 601 366				2 541 769		16 143 135
Université Charles			171 058						171 058
Université d'Oxford			220 083						220 083
Université de Birmingham							136 527		136 527

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires à objet désigné	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total général (note 1)
Université de Gand			349 018						349 018
Université de Lucerne			100 908						100 908
Université Johns Hopkins							286 342		286 342
Velux Stiftung			421 299						421 299
Villes-santé (divers)			343 682						343 682
Vital Strategies			2 489 005		134 462				2 623 467
Vrije Universiteit Amsterdam			100 121						100 121
WaterAid Mali			80 000						80 000
Wellcome Trust			6 459 563		3 429 907				9 889 470
World Physiotherapy			15 000						15 000
World Vision International			1 084 150						1 084 150
Autres produits et produits divers (note 2)	-	100	(2 910 943)	(285 872)	(4 236 880)	355 295	11	2 981	(7 075 306)
Fonds reçus pour le compte d'autrui			(3 066 928)	(10 232 495)	1 811 956				(11 487 467)
Remboursements aux donateurs (note 3)			(6 146 885)	(1 206 004)	(5 350 679)			(45 000)	(12 748 568)
<b>Total général</b>	<b>182 068 069</b>	<b>142 003 176</b>	<b>806 901 545</b>	<b>616 722 278</b>	<b>1 744 956 017</b>	<b>80 358 492</b>	<b>27 421 500</b>	<b>23 690 770</b>	<b>3 624 121 848</b>

**Note 1.** Les produits correspondant aux contributions volontaires sont comptabilisés conformément à la norme IPSAS 23 (Produits des opérations sans contrepartie directe). Les produits sont comptabilisés au moment de la signature d'un accord liant l'OMS et le contributeur. Lorsque a) un accord est assorti de conditions, ou b) le montant total est indicatif ou n'est pas mentionné dans l'accord et n'est confirmé qu'au moment du déblocage des fonds, l'OMS n'a pas la maîtrise de la ressource et ne comptabilise les produits et les créances qu'à réception des liquidités. Lorsqu'aucune modalité de paiement n'a été spécifiée par le contributeur ou lorsque la contribution est à payer au cours de l'année comptable, les produits correspondants sont comptabilisés pendant l'exercice en cours. Lorsque la contribution est à payer après la fin de l'année, le montant correspondant est comptabilisé comme produit différé. La comptabilisation des produits sera revue en fonction des changements des modalités de paiement figurant sur l'accord signé. Lorsque la date de début indiquée correspond à l'année suivante, les produits concernés sont comptabilisés l'année suivante et les liquidités éventuellement reçues sont enregistrées comme avance – voir le Tableau 6

**Note 2.** Les autres produits et produits divers comprennent des montants négatifs qui correspondent à une baisse des produits comptabilisés au cours d'une période antérieure en raison de modifications des modalités contractuelles ou à une diminution des créances.

**Note 3.** Les remboursements correspondent à une sortie de ressources faite à la demande d'un donateur après la présentation d'un rapport final indiquant le solde des fonds inutilisés. Les remboursements correspondent à une diminution des produits comptabilisés.

**Note 4.** Les produits sont comptabilisés vis-à-vis du contributeur avec qui l'OMS signe l'accord. Dans certains cas, les fonds correspondant à un contributeur proviennent d'un autre contributeur mentionné dans l'accord. En 2022, des dons des contributeurs suivants, dont le nom figurait dans l'accord, ont été rapportés :

- 38 millions USD du Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme, dans la rubrique des bénéficiaires principaux contributeurs ;
- 0,3 million USD de la Banque islamique de développement, dans la rubrique des États Membres contributeurs ;
- 132 millions USD de la Banque mondiale, dans la rubrique des États Membres contributeurs ; et
- 8,3 millions USD du Groupe de la Banque africaine de développement, dans la rubrique des États Membres contributeurs.

Le Tableau 2C donne plus de précisions sur les produits provenant des pays de programme.

## Organisation mondiale de la Santé

### Tableau 2 – Contributions volontaires par fonds et par contributeur

Pour l'année qui s'est achevée le 31 décembre 2022 (en USD)

#### B. FONDS FIDUCIAIRE

Contributeur	Secrétariat de la Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac	Partenariat pour la santé de la mère, du nouveau-né et de l'enfant	Alliance pour la recherche sur les politiques et les systèmes de santé	Observatoire européen des systèmes et des politiques de santé	Projet spécial élargi pour l'élimination des maladies tropicales négligées	Fonds de l'Association du personnel de l'OMS	Total général (note 1)
Allemagne		118 405			1 720 197		1 838 602
Autriche				279 018			279 018
Belgique				222 881			222 881
Espagne				273 823			273 823
Finlande				300 000			300 000
France				35 818			35 818
Inde		2 000 000					2 000 000
Irlande				223 214			223 214
Italie	147 607			66 964			214 571
Japon					920 231		920 231
Norvège	1 378 536	714 796	816 910	225 000			3 135 242
Pays-Bas (Royaume des)	200 401						200 401
République de Corée			103 867		1 750 495		1 854 362
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	1 176 118		742 515	262 591			2 181 224
Slovénie				220 000			220 000
Suède		384 689	3 379 905	235 000			3 999 594
Suisse				268 528			268 528
<b>Total – États Membres</b>	<b>2 902 661</b>	<b>3 217 891</b>	<b>5 043 197</b>	<b>2 612 838</b>	<b>4 390 923</b>		<b>18 167 509</b>
Alliance Gavi		107 000	180 964				287 964
Commission européenne				1 827 001			1 827 001
End Fund					396 040		396 040
European Health Management Association (EHMA)				123 289			123 289
Fondation Bill & Melinda Gates		1 955 446	1 141 309		2 240 224		5 336 979
Fondation Botnar (FB)		1 987 797					1 987 797
Health Foundation				250 000			250 000
International Forum Gastein (IFG)				21 008			21 008
Medical Research Council (MRC)			150 899				150 899
Merck & Co., Inc.		148 515					148 515
Union nationale des caisses d'assurance maladie (UNCAM), France				351 563			351 563
Vénétie, Italie				236 278			236 278
Wellcome Trust			65 918				65 918

Contributeur	Secrétariat de la Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac	Partenariat pour la santé de la mère, du nouveau-né et de l'enfant	Alliance pour la recherche sur les politiques et les systèmes de santé	Observatoire européen des systèmes et des politiques de santé	Projet spécial élargi pour l'élimination des maladies tropicales négligées	Fonds de l'Association du personnel de l'OMS	Total général (note 1)
<b>Produits interfonds (note 2) :</b>							
Département Gouvernance et financement des systèmes de santé (HGF), Siège				458 000			458 000
Département Personnels de santé (HWF), Siège				250 000			250 000
Département Soins de santé primaires (PHC), Siège				800 000			800 000
Bureau du Directeur général, Siège						1 009 000	1 009 000
Bureau régional de l'Europe				109 875			109 875
Bureau régional du Pacifique occidental				20 000			20 000
Contributions fixées volontaires	13 800 812						13 800 812
Autres produits et produits divers (note 3)		(4 137 931)			(1 277 638)		(5 415 569)
Remboursements aux donateurs (note 4)	(87 295)		(378)				(87 673)
<b>Total général</b>	<b>16 616 178</b>	<b>3 278 718</b>	<b>6 581 909</b>	<b>7 059 852</b>	<b>5 749 549</b>	<b>1 009 000</b>	<b>40 295 205</b>

**Note 1.** Les produits correspondant aux contributions volontaires sont comptabilisés conformément à la norme IPSAS 23 (Produits des opérations sans contrepartie directe). Les produits sont comptabilisés au moment de la signature d'un accord liant l'OMS et le contributeur. Lorsque a) un accord est assorti de conditions, ou b) le montant total est indicatif ou n'est pas mentionné dans l'accord et n'est confirmé qu'au moment du déblocage des fonds, l'OMS n'a pas la maîtrise de la ressource et ne comptabilise les produits et les créances qu'à réception des liquidités. Lorsqu'aucune modalité de paiement n'a été spécifiée par le contributeur ou lorsque la contribution est à payer au cours de l'année comptable, les produits correspondants sont comptabilisés pendant l'exercice en cours. Lorsque la contribution est à payer après la fin de l'année, le montant correspondant est comptabilisé comme produit différé. La comptabilisation des produits sera revue en fonction des changements des modalités de paiement figurant sur l'accord signé. Lorsque la date de début indiquée correspond à l'année suivante, les produits concernés sont comptabilisés l'année suivante et les liquidités éventuellement reçues sont enregistrées comme avance – voir le Tableau 6.

**Note 2.** Les produits interfonds correspondent aux transferts internes entre le fonds général et le fonds fiduciaire. Ces produits sont passés en charges au fonds « donateur » et en produits au fonds « bénéficiaire » et sont éliminés au moment de la consolidation.

**Note 3.** Les autres produits et produits divers comprennent des montants négatifs qui correspondent à une baisse des produits comptabilisés au cours d'une période antérieure en raison de modifications des modalités contractuelles ou à une diminution des créances.

**Note 4.** Les remboursements correspondent à une sortie de ressources faite à la demande d'un donateur après la présentation d'un rapport final indiquant le solde des fonds inutilisés. Les remboursements correspondent à une diminution des produits comptabilisés.

## Organisation mondiale de la Santé

### Tableau 2 – Contributions volontaires par fonds et par contributeur

Pour l'année qui s'est achevée le 31 décembre 2022 (en USD)

#### C. PAYS DE PROGRAMME

Contributeur	État membre (direct)	Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme	Groupe de la Banque africaine de développement	Banque islamique de développement	Banque mondiale (y compris IDA)	Total général
Angola	1 109 993				374 731	1 484 724
Arabie saoudite	25 408 588					25 408 588
Azerbaïdjan	30 000	360 000				390 000
Bangladesh		536 309			4 868 980	5 405 289
Bélarus		3 395 963				3 395 963
Bhoutan	50 875					50 875
Brésil	488 895					488 895
Burkina Faso	378 469					378 469
Chine	12 862 698					12 862 698
Côte d'Ivoire		91 060				91 060
Égypte					663 222	663 222
Émirats arabes unis	27 427 126					27 427 126
Guinée					737 601	737 601
Guinée-Bissau			8 280 207			8 280 207
Guinée équatoriale	5 219 265					5 219 265
Îles Salomon		825 598				825 598
Inde	48 953 692					48 953 692
Indonésie		2 311 649				2 311 649
Iran (République islamique d')					85 318 622	85 318 622
Kazakhstan	2 000 000					2 000 000
Koweït	6 170 800					6 170 800
Lesotho		678 674				678 674
Libye	5 437 918					5 437 918
Madagascar					117 887	117 887
Malaisie	25 000					25 000
Mali		284 424			185 920	470 344
Mexique	10 000					10 000
Niger		160 714		214 404		375 118
Nigéria	9 567 343	5 270 354			25 170 000	40 007 697
Ouganda	44 074					44 074
Philippines	135 000					135 000
République démocratique du Congo		56 290			5 693 357	5 749 647
République démocratique populaire lao		260 158				260 158
Sao Tomé-et-Principe		412 435				412 435
Sierra Leone		271 200				271 200
Singapour	100 000					100 000

Contributeur	État membre (direct)	Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme	Groupe de la Banque africaine de développement	Banque islamique de développement	Banque mondiale (y compris IDA)	Total général
Somalie					8 928 572	8 928 572
Sri Lanka		230 400				230 400
Tadjikistan				54 410		54 410
Tchad	419 558	965 135				1 384 694
Thaïlande	264 172	249 115				513 287
Togo	501 000					501 000
Türkiye	20 000				228 000	248 000
Ukraine		893 639				893 639
Viet Nam	100 000	177 791				277 791
Zambie	108 000					108 000
<b>Total général</b>	<b>146 832 467</b>	<b>17 430 908</b>	<b>8 280 207</b>	<b>268 814</b>	<b>132 286 891</b>	<b>305 105 287</b>

**Note 1.** Les données présentées ci-dessus constituent un sous-ensemble des Tableaux 2A et 2B.

**Note 2.** Sont définis comme pays de programme tous les pays qui sont couverts par un coordonnateur résident (y compris si celui-ci se trouve dans un autre pays, notamment dans le cas des bureaux multipays). En janvier 2022, on comptait 130 coordonnateurs résidents qui couvraient 132 équipes de pays des Nations Unies et assuraient des services à 162 pays et territoires.

**Note 3.** Comme indiqué à la note 4 du Tableau 2A, les produits sont comptabilisés vis-à-vis du contributeur avec qui l'OMS signe l'accord. Les produits indiqués ci-dessus, qui s'élèvent à 305 millions USD, proviennent d'accords signés avec les pays de programme. Dans certains cas, les fonds correspondant à un contributeur proviennent d'un autre contributeur mentionné dans l'accord. Cette information est reprise ci-dessus lorsqu'elle est disponible.



## Organisation mondiale de la Santé

### Tableau 3 – Produits différés par fonds et par contributeur

Au 31 décembre 2022 (en USD)

#### A. FONDS GÉNÉRAL

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires (à objet désigné)	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total (note 1)
Allemagne	20 447 907	37 415 838	93 534 079		31 364 092	21 299 255			204 061 170
Angola			874 371						874 371
Arabie saoudite					1 901 200				1 901 200
Australie			589 150		515 330				1 104 479
Bangladesh					6 272 999				6 272 999
Bélarus			559 606						559 606
Belgique	9 324 009		4 540 295					1 362 089	15 226 393
Canada				34 137 413					34 137 413
Côte d'Ivoire			38 291						38 291
Égypte			707 185						707 185
Émirats arabes unis					15 000 000				15 000 000
États-Unis d'Amérique			21 282 539						21 282 539
Fédération de Russie			8 199 958						8 199 958
France			5 092 563						5 092 563
Grèce		3 977 227	2 562 946						6 540 174
Îles Salomon			142 666						142 666
Inde			500 000						500 000
Indonésie			1 313 411						1 313 411
Italie			484 262		4 969 919				5 454 181
Kazakhstan			6 000 000						6 000 000
Koweït					750 000				750 000
Luxembourg			5 584 826					826 681	6 411 507
Monaco			53 305						53 305
Nigéria			5 133 797						5 133 797
Norvège	10 211 375	22 005 514	6 506 745						38 723 635
Pays-Bas (Royaume des)			4 585 883						4 585 883
Qatar			2 000 000						2 000 000
République de Corée			14 526 007						14 526 007
République démocratique du Congo			68 913		1 040 951				1 109 864

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires (à objet désigné)	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total (note 1)
République démocratique populaire lao			118 066						118 066
Roumanie			11 858 563						11 858 563
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord			10 361 847	36 101 083					46 462 930
Saint-Marin			215 054						215 054
Somalie					4 807 692				4 807 692
Sri Lanka			134 400						134 400
Suède	15 071 246	2 740 227						60 295	17 871 767
Suisse			7 650 118		500 000				8 150 118
Thaïlande			249 115						249 115
Türkiye			18 867 300						18 867 300
Ukraine			740 878						740 878
Viet Nam			77 791						77 791
Zambie			54 000						54 000
<b>Total – États Membres</b>	<b>55 054 537</b>	<b>66 138 806</b>	<b>235 207 929</b>	<b>70 238 496</b>	<b>67 122 183</b>	<b>21 299 255</b>		<b>2 249 065</b>	<b>517 310 269</b>
Alliance Gavi			61 218 962		3 959 424				65 178 386
Amis de Research4Life			213 611						213 611
Australian Federation of AIDS Organisations (AFAO)			186 893						186 893
Banque européenne d'investissement			584 226						584 226
Bloomberg Family Foundation			3 476 584						3 476 584
Bureau des Nations Unies pour les services d'appui aux projets (UNOPS)			2 636 097						2 636 097
CDC Foundation			123 778						123 778
Children's Investment Fund Foundation (Royaume-Uni)			5 719 261						5 719 261
Commission européenne		33 802 176	58 413 779		86 909 533				179 125 488
Economic Research Institute for ASEAN and East Asia (ERIA)			100 000						100 000
Eisai Co., Ltd.			300 000						300 000
Elrha							62 013		62 013
Elton John AIDS Foundation Inc.			142 380						142 380
EngenderHealth			33 753						33 753
Fondation Bill & Melinda Gates			115 118 406	3 625 000	1 024 425		2 154 935	6 592 851	128 515 617
Fondation Botnar (FB)			2 397 684						2 397 684

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires (à objet désigné)	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total (note 1)
Fondation coréenne pour les soins de santé internationaux (KOFIH) – Fonds commémoratif D' Lee Jong-Wook			297 030						297 030
Fondation mondiale du diabète			558 911						558 911
Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF)			1 222 094		1 797 056				3 019 150
Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme			8 398 557						8 398 557
Fundación Anesvad			266 805						266 805
Fundación Probitas			298 223						298 223
GlaxoSmithKline (GSK)			200 000						200 000
Gouvernement flamand, Belgique							2 396 166		2 396 166
Gutmacher Institute							290 975		290 975
Haut-Commissaire des Nations Unies aux droits de l'homme (HCDH)			9 000						9 000
Institut international de recherche sur les vaccins (IVI)			177 235						177 235
International Society for Prosthetics and Orthotics (ISPO)			35 849						35 849
Kobe Group (Préfecture de Hyogo, Chambre de commerce et d'industrie de Kobe et Kobe Steel Ltd.)			6 000 000						6 000 000
M. Michael David Lincoln Chowen			23 753						23 753
Marathon EG Production Ltd.			96 000						96 000
Medicines Development for Global Health Limited (MDGH)								8 495	8 495
Merck & Co., Inc.			370 190						370 190
Métropole du Grand Lyon, France			51 706						51 706
Novartis			1 500 000						1 500 000
Nutrition International			21 850						21 850
Organisation internationale de droit du développement			1 374 841						1 374 841
Organisation mondiale de la santé animale (OMSA)			79 046						79 046
Pilipinas Shell Foundation, Inc.			280 240						280 240
Program for Appropriate Technology In Health (PATH)			296 156						296 156
Programme des Nations Unies pour l'environnement (PNUE)			1 470 152						1 470 152

Contributeur	Compte des contributions volontaires de base	Contributions volontaires de base	Contributions volontaires (à objet désigné)	Programmes spéciaux et accords de collaboration	Interventions en cas d'épidémies ou de crises	Fonds de réserve pour les situations d'urgence	Programme spécial de recherche, de développement et de formation à la recherche en reproduction humaine	Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales	Total (note 1)
Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD)			159 975		60 364				220 339
Resolve to Save Lives			1 482 278						1 482 278
Rockefeller Foundation			332 230						332 230
Sanofi-Aventis			10 396 036						10 396 036
Société internationale d'audiologie			35 000						35 000
Task Force for Global Health (TFGH)			176 430						176 430
The Clinton Health Access Initiative, Inc.			1 460 250						1 460 250
Université Charles			195 345						195 345
Université d'Oxford			256 565						256 565
Université de Gand			382 735						382 735
Université de Lucerne			25 227						25 227
Université Johns Hopkins							128 648		128 648
Velux Stiftung			1 680 272						1 680 272
Vrije Universiteit Amsterdam			100 121						100 121
WaterAid Mali			33 000						33 000
Wellcome Trust			7 140 263		381 100				7 521 363
World Vision International			275 260						275 260
Divers			5 903 250						5 903 250
<b>Total général</b>	<b>55 054 537</b>	<b>99 940 982</b>	<b>538 935 219</b>	<b>73 863 496</b>	<b>161 254 084</b>	<b>21 299 255</b>	<b>5 032 737</b>	<b>8 850 410</b>	<b>964 230 720</b>

**B. FONDS FIDUCIAIRE**

Contributeur	Secrétariat de la Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac	Partenariat pour la santé de la mère, du nouveau-né et de l'enfant	Alliance pour la recherche sur les politiques et les systèmes de santé	Observatoire européen des systèmes et des politiques de santé	Projet spécial élargi pour l'élimination des maladies tropicales négligées	Total
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	2 424 242					2 424 242
Suède		1 138 628				1 138 628
<b>Total – États Membres</b>	<b>2 424 242</b>	<b>1 138 628</b>				<b>3 562 870</b>
Alliance Gavi		160 500	2 317 884			2 478 384
Commission européenne				1 880 508		1 880 508
European Health Management Association (EHMA)				184 935		184 935
Fondation Bill & Melinda Gates		2 500 000	396 040		642 824	3 538 864
Fondation Botnar (FB)		1 982 500				1 982 500
Medical Research Council (MRC)			150 899			150 899
Divers		4 137 931			2 134 308	6 272 239
<b>Total du fonds fiduciaire</b>	<b>2 424 242</b>	<b>9 919 559</b>	<b>2 864 823</b>	<b>2 065 442</b>	<b>2 777 132</b>	<b>20 051 199</b>
<b>ACHATS REMBOURSABLES – Fonds reçus avant la livraison des biens ou la prestation des services (note 2)</b>						
<b>TOTAL GÉNÉRAL</b>						

**Note 1.** Les produits différés sont comptabilisés sur la base d'accords liant l'OMS et les contributeurs lorsque les fonds sont à objet désigné et dus pendant un exercice futur. Les produits différés courants (606 millions USD) et non courants (382 millions) USD sont indiqués séparément dans l'état de la situation financière et détaillés dans la note 4.13 qui accompagne les états financiers vérifiés pour 2022 (voir le document A76/17).

**Note 2.** Comme un achat remboursable est une opération avec contrepartie directe, les fonds reçus avant la livraison des biens ou la prestation des services sont comptabilisés comme produits différés.

## Organisation mondiale de la Santé

### Tableau 4 – Récapitulatif des contributions volontaires à recevoir – non courantes et courantes (par ancienneté de la créance et par contributeur)

Au 31 décembre 2022 (en USD)

Contributeur	Créances non courantes (note 1)	Créances courantes – datant de 0 à 360 jours	Créances courantes – datant de plus de 360 jours	Total des créances courantes (note 1)
<b>États Membres</b>				
Afghanistan			695 896	695 896
Allemagne	90 778 835	117 418 035	1 574	117 419 609
Angola		1 249 102	749 461	1 998 563
Arabie saoudite		13 211 188	1 021 594	14 232 782
Australie		1 104 479		1 104 479
Azerbaïdjan		30 000		30 000
Bangladesh		11 141 979		11 141 979
Bélarus	250 253	309 353		309 353
Belgique	7 613 197	9 940 221	82 354	10 022 575
Cameroun			8 270 240	8 270 240
Canada	3 635 707	52 362 844	2 289	52 365 133
Chine		10 006 000		10 006 000
Côte d'Ivoire		76 582		76 582
Danemark		5 066 589		5 066 589
Égypte		707 185		707 185
Émirats arabes unis	15 000 000		400 000	400 000
États-Unis d'Amérique	9 628 830	410 498 395	95 996 378	506 494 773
Fédération de Russie		20 999 411		20 999 411
France	2 347 418	3 063 145		3 063 145
Grèce	4 573 695	2 607 216		2 607 216
Guinée		737 601		737 601
Guinée équatoriale		5 219 265	4 350 553	9 569 818
Îles Salomon		142 666		142 666
Inde		546 008		546 008
Indonésie		2 197 269		2 197 269
Italie	1 912 190	4 914 629	419 359	5 333 988
Japon		87 591		87 591
Kazakhstan	4 000 000	2 000 000		2 000 000
Koweït		3 000 000	36 545	3 036 545
Luxembourg	2 836 945	3 574 562		3 574 562
Madagascar		117 887	552 646	670 533
Monaco		53 305	889 878	943 183
Niger		175 198	552 507	727 705
Nigéria		5 586 132		5 586 132
Norvège	2 215 135	37 289 840	480 932	37 770 773
Papouasie-Nouvelle-Guinée		420 470	420 470	840 940
Pays-Bas (Royaume des)	398 804	4 187 079		4 187 079
Qatar		2 300 000	1 000 000	3 300 000
République de Corée	8 484 861	7 711 428	254 815	7 966 243
République démocratique du Congo		1 109 864		1 109 864
République démocratique populaire lao		118 066		118 066
Roumanie	1 321 155	15 067 720	199 902	15 267 622
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	20 663 111	41 154 271	768 000	41 922 271

Contributeur	Créances non courantes (note 1)	Créances courantes – datant de 0 à 360 jours	Créances courantes – datant de plus de 360 jours	Total des créances courantes (note 1)
Saint-Marin	161 290	53 763		53 763
Sao Tomé-et-Principe		175 013		175 013
Sierra Leone		271 200	257 640	528 840
Somalie	4 807 692	8 928 572		8 928 572
Sri Lanka		134 400		134 400
Suède	759 085	19 812 519		19 812 519
Suisse	4 920 375	6 280 629		6 280 629
Tadjikistan			54 410	54 410
Tchad			500 980	500 980
Thaïlande		249 115		249 115
Türkiye	17 151 510	1 943 789	376 314	2 320 103
Ukraine		740 878	1 093 639	1 834 517
Viet Nam		77 791		77 791
Zambie		108 000	110 638	218 638
<b>Total – États Membres</b>	<b>203 460 088</b>	<b>836 278 246</b>	<b>119 539 013</b>	<b>955 817 259</b>
Acted		45 872		45 872
Administrateurs de l'Université de Columbia de la ville de New York			34 465	34 465
Administration postale de l'Organisation des Nations Unies (APNU)			10 797	10 797
Alliance Gavi	20 914 016	60 150 907	2 482 228	62 633 134
Alliance mondiale contre l'hépatite		100 000		100 000
Apple Inc.		150 000		150 000
Australian Federation of AIDS Organisations (AFAO)	93 447	93 447		93 447
Autism Speaks			100 000	100 000
Banque asiatique de développement		484 200		484 200
Banque européenne d'investissement		1 257 661		1 257 661
Banque mondiale			193 919	193 919
Bayer AG	3 725 000	1 960 000		1 960 000
Bernard van Leer Foundation (BvLF)		98 222	308 069	406 291
Bloomberg Family Foundation		3 476 584		3 476 584
Borrow Dental Milk Foundation			165 256	165 256
Bureau des Nations Unies pour la coordination des affaires humanitaires (OCHA)		3 305 880		3 305 880
Bureau des Nations Unies pour les services d'appui aux projets (UNOPS)	265 283	2 217 291		2 217 291
Catholic Relief Services			186 991	186 991
CDC Foundation		191 578		191 578
Children's Investment Fund Foundation (Royaume-Uni)	3 471 051	2 248 210		2 248 210
Clean Air Fund			90 000	90 000
Commission européenne	65 511 490	150 866 968	30 905 353	181 772 321
Economic Research Institute for ASEAN and East Asia (ERIA)		100 000		100 000
Eisai Co., Ltd.	200 000	100 000		100 000
Elrha		774 288	158 900	933 187
Elton John AIDS Foundation Inc.		142 380		142 380
EnableMe		23 749		23 749
EngenderHealth		33 753		33 753
European Health Management Association (EHMA)	184 935			
Fondation Bill & Melinda Gates	59 497 463	105 814 604		105 814 604

Contributeur	Créances non courantes (note 1)	Créances courantes – datant de 0 à 360 jours	Créances courantes – datant de plus de 360 jours	Total des créances courantes (note 1)
Fondation Botnar (FB)	1 890 929	4 189 255		4 189 255
Fondation coréenne pour les soins de santé internationaux (KOFIH) – Fonds commémoratif D <sup>r</sup> Lee Jong-Wook	198 020	99 010		99 010
Fondation d'Harcourt		87 146		87 146
Fondation mondiale du diabète	275 000	283 911		283 911
Fondation Novo Nordisk		138 313		138 313
Fondation pour des outils diagnostiques nouveaux et novateurs (FIND)		24 553		24 553
Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF)	169 003	31 343 861	3 533 232	34 877 093
Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme		10 494 365	67 440	10 561 805
Fundación Anesvad	137 805	129 000		129 000
Fundación Mundo Sano, Espagne		33 000		33 000
Fundación Probitas	198 815	99 408		99 408
Generalitat de Catalunya, Espagne		1 771 377		1 771 377
GlaxoSmithKline (GSK)		399 400		399 400
Global Disability Innovation Hub		1 006 797	324 221	1 331 019
Gouvernement flamand, Belgique	1 597 444	798 722		798 722
Gouvernement régional des Pouilles, Italie			32 901	32 901
Groupe de la Banque africaine de développement			77 000	77 000
Gutmacher Institute	220 417	70 558		70 558
Imperial College of Science Technology and Medicine		106 310		106 310
Institut international de recherche sur les vaccins (IVI)	157 235	20 000		20 000
Institut national de pneumologie Marius Nasta		212 515		212 515
Institut norvégien de santé publique		22 727		22 727
Institute of Living		10 000		10 000
International Society for Prosthetics and Orthotics (ISPO)		35 849		35 849
King's College London			80 336	80 336
Kobe Group (Préfecture de Hyogo, Chambre de commerce et d'industrie de Kobe et Kobe Steel Ltd.)	6 000 000			
London School of Hygiene and Tropical Medicine		517 333		517 333
Male Contraceptive Initiative (MCI)		200 000		200 000
Marathon EG Production Ltd.		96 000		96 000
Medical Research Council (MRC)		301 799		301 799
Merck & Co., Inc.		443 705		443 705
Métropole du Grand Lyon, France		51 706		51 706
Mission multidimensionnelle intégrée des Nations Unies pour la stabilisation au Mali			26 238	26 238
National Hospital Organization Kurihama Medical and Addiction Center		130 000		130 000
Novartis	1 000 000	500 000		500 000
Nutrition International		21 850		21 850
Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO)		170	488 430	488 600
Organisation internationale de droit du développement	975 178	399 663		399 663
Organisation mondiale de la santé animale (OMSA)		79 046		79 046
Organisation panaméricaine de la Santé (OPS)		1 414 021		1 414 021
Pilipinas Shell Foundation, Inc.		568 390	139 400	707 790
Population Services International (PSI)		89 213		89 213
Program for Appropriate Technology In Health (PATH)		296 156		296 156



Contributeur	Créances non courantes (note 1)	Créances courantes – datant de 0 à 360 jours	Créances courantes – datant de plus de 360 jours	Total des créances courantes (note 1)
Programme alimentaire mondial (PAM)		4 500	128 274	132 774
Programme des Nations Unies pour l'environnement (PNUE)	701 307	2 011 439		2 011 439
Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD)	7 222	486 054	2 007 096	2 493 150
Resolve to Save Lives		1 680 027		1 680 027
Robert Wood Johnson Foundation		44 905		44 905
Rockefeller Foundation		332 230		332 230
Rotary International		1 991 950		1 991 950
Sanofi-Aventis	6 930 688	5 297 032		5 297 032
Société internationale d'audiologie		35 000		35 000
St Jude Children's Research Hospital		2 806 283	100 054	2 906 337
Task Force for Global Health (TFGH)		176 430		176 430
The Big Heart Foundation (TBHF)		280 000		280 000
The Clinton Health Access Initiative, Inc.	854 500	605 750		605 750
Università degli Studi di Verona			89 903	89 903
Université Charles	195 345			
Université d'Édimbourg			479 264	479 264
Université d'Oxford		476 648	5 585	482 232
Université de Gand	382 735			
Université de Lucerne	25 227	100 908		100 908
Université Johns Hopkins		414 990		414 990
Université Mahidol, Thaïlande			60 000	60 000
University Research Co., LLC			66 705	66 705
Velux Stiftung	1 260 943	419 330		419 330
Vital Strategies		544 405	841 899	1 386 304
Vrije Universiteit Amsterdam		200 243		200 243
WaterAid Mali		73 000		73 000
Wellcome Trust	1 011 018	11 849 627	2 245 904	14 095 531
World Vision International		275 260		275 260
<b>Créances au titre des activités suivantes (donateurs divers) :</b>				
Droits d'accès à l'éditeur Research4Life	78 454	135 157		135 157
Common Cost Collections – Maison des Nations Unies (Russie) – Bureau régional de l'Europe		23 259		23 259
Frais de préqualification		2 990 747	6 420 883	9 411 629
Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac				4 969 784
Réunion des Parties au Protocole pour éliminer le commerce illicite des produits du tabac				6 147 649
Fonds pour la chaîne d'approvisionnement				312 570
Autres		405 227	123 314	528 541
Réévaluation des montants dus en devises				(16 504 488)
<b>Total des créances</b>	<b>381 590 056</b>	<b>1 260 059 366</b>	<b>171 513 067</b>	<b>1 426 497 948</b>

**Note 1.** Les contributions volontaires à recevoir courantes et non courantes sont indiquées dans l'état de la situation financière et sont présentées en détail dans le cadre de la note 4.3 qui accompagne les états financiers vérifiés pour 2022 (document A76/17).

Les contributions volontaires à recevoir non courantes correspondent à des montants qui, d'après l'accord avec le donateur, sont dus plus d'un an à compter de la date du bilan indiquée.

Contributions volontaires à recevoir – courantes sont des montants qui, selon les modalités de paiement indiquées dans l'accord avec le donateur, sont exigibles au moment de la date de clôture ou dans l'année qui la suit, ou pour lesquels aucune condition de paiement n'est spécifiée dans l'accord. L'ancienneté des créances est calculée selon le délai écoulé entre la date d'échéance indiquée sur la facture et la date du bilan. On considère qu'il y a un retard de paiement lorsque les montants sont dus depuis plus de 360 jours.

## Organisation mondiale de la Santé

### Tableau 5 – Contributions volontaires de biens et services

Pour l'année qui s'est achevée le 31 décembre 2022 (en USD)

Contributeur	Biens	Services	Total général
<b>États Membres</b>			
Afrique du Sud	155 000		155 000
Allemagne	61 261 520		61 261 520
Angola	165 000		165 000
Arabie saoudite	70 000		70 000
Australie		316 562	316 562
Belgique	373 000		373 000
Botswana	108 000		108 000
Burkina Faso	120 000		120 000
Cameroun	50 000		50 000
Canada	2 099 533		2 099 533
Danemark	5 400 000		5 400 000
Égypte	108 000		108 000
Émirats arabes unis	1 947 636		1 947 636
États-Unis d'Amérique		4 520 084	4 520 084
Gabon	120 000		120 000
Guinée-Bissau	300 000		300 000
Hongrie	538 000		538 000
Inde	50 000		50 000
Iran (République islamique d')	153 000		153 000
Iraq	50 000		50 000
Italie	80 000		80 000
Libye	84 000		84 000
Malaisie	924 953		924 953
Maldives	110 000		110 000
Mali	84 000		84 000
Mongolie	240 000		240 000
Oman	80 000		80 000
Ouzbékistan	182 000		182 000
Papouasie-Nouvelle-Guinée	481 600		481 600
Pays-Bas (Royaume des)	1 433 692		1 433 692
Philippines	213 060		213 060
Pologne	340 224		340 224
République arabe syrienne	60 000		60 000
République centrafricaine	162 000		162 000
République démocratique du Congo	144 000		144 000
République-Unie de Tanzanie	60 000		60 000
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	1 895 183	64 110	1 959 293
Sénégal	120 000		120 000
Suisse		269 500	269 500
Zimbabwe	240 000		240 000
<b>Total – États Membres</b>	<b>80 003 401</b>	<b>5 170 256</b>	<b>85 173 657</b>
Bayer AG	506 338		506 338
Boston Consulting Group & Cie SARL (BCG)	191 881		191 881
Chemo Ibérica S.A., Espagne	1 040		1 040
Cytiva	117 009		117 009
Direct Relief Foundation	12 065 472		12 065 472
Eisai Co., Ltd.	28 440		28 440
EMS S.A. Brésil	113 287		113 287

Contributeur	Biens	Services	Total général
État de Rivers, Nigéria	300 000		300 000
Fondation des immeubles pour les organisations internationales (FIPOI)	1 758 351		1 758 351
Generalitat de Catalunya, Espagne	91 000		91 000
Genies, Inc.	120 000		120 000
Gilead Sciences Inc.	282 588		282 588
GlaxoSmithKline (GSK)	9 356 240		9 356 240
Google LLC	5 000 000		5 000 000
Gouvernement de la Métropole de Séoul, République de Corée	401 240		401 240
Health Service Executive (HSE)		291 261	291 261
InWhatLanguage, LLC	18 000		18 000
IPCA Laboratories Limited	8 855		8 855
Janssen Biotech, Inc.	1 934 884		1 934 884
Johnson & Johnson Consumer Health	860 793		860 793
Johnson and Johnson Family of Companies Contribution Fund, Inc.	8 398 277		8 398 277
Kobe Group (Préfecture de Hyogo, Chambre de commerce et d'industrie de Kobe et Kobe Steel Ltd.)	887 418		887 418
Laboratorio Reig Jofre SA	13 957		13 957
McKinsey & Company, Inc., Suisse	58 803		58 803
Merck & Co., Inc.	2 119 180		2 119 180
Meta Platforms Technologies, LLC	1 000 000		1 000 000
Métropole du Grand Lyon, France	288 798		288 798
Microsoft Corporation	59 000		59 000
Novartis	6 237 430		6 237 430
Novo Nordisk A/S	678 758		678 758
Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE)	181 900		181 900
Praekelt Foundation NPC	600 000		600 000
Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD)		5 980 557	5 980 557
Sanofi-Aventis	4 308		4 308
V-Nova Ltd	142 200		142 200
WPP Jubilee Limited	1 000 000		1 000 000
	<b>134 828 847</b>	<b>11 442 074</b>	<b>146 270 922</b>

**Note 1.** Les contributions de biens et services sont comptabilisées par l'OMS pour un montant égal à leur juste valeur estimée sur le marché. Une écriture correspondant à la charge est passée au moment où les contributions de biens et services sont comptabilisées comme produits. Le total des contributions volontaires de biens et services est indiqué dans l'état de la performance financière et résumé dans la note 5.1 qui accompagne les états financiers vérifiés pour l'année qui s'est achevée le 31 décembre 2022 (document A76/17).

## Organisation mondiale de la Santé

### Tableau 6 – Contributions volontaires reçues en avance pour 2023

Au 31 décembre 2022 (en USD)

Contributeur	Total
<b>États Membres</b>	
Autriche	319 489
Finlande	21 299
Inde	524
Israël	50 000
Mali	44 728
Nigéria	976 442
Norvège	39 974
Pays-Bas (Royaume des)	127 796
Portugal	314 157
Türkiye	19 729
<b>Total – États Membres</b>	<b>1 914 139</b>
Bloomberg Family Foundation	8 454 987
Commission européenne	3 014 029
Alliance Gavi	743 581
Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD)	558 424
Autres	2 500
<b>Contributions volontaires reçues pour le compte de :</b>	
ONUSIDA – Suède	417 584
ONUSIDA – Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD)	2 022 545
Centre international de calcul (CIC) – divers donateurs	14 045
<b>Total – Contributions volontaires reçues en avance (note)</b>	<b>17 141 834</b>

**Note.** Les contributions volontaires reçues en avance sont indiquées dans l'état de la situation financière et sont présentées en détail dans le cadre de la note 4.9 qui accompagne les états financiers vérifiés pour 2022 (document A76/17). Des avances sont comptabilisées lorsque des contributions sont reçues avant la date de début de l'activité indiquée dans les accords avec les contributeurs.

= = =